

FR

EN

DE

PL

NL

IT

ES

PT

CN



*no little
styler
can*



**JEAN
LOUIS
DAVID**

MODEL JLD-1808

FR BOUTON VERROUIL-
LAGE DES PLAQUES

EN LOCK BUTTON

DE SCHALTER ZUM
VERRIEGELN DER EISEN

PL PRZYCIŚK DO
ZABLOKOWANIA PLYTEK

NL VERGRENDING VAN
DE PLATEN

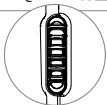
IT PULSANTE DI BLOCCO DELLE
PIASTRE

ES BOTÓN DE BLOQUEO
DE LAS PLACAS

PT BOTÃO DE FECHO DAS
PLACAS

CN 铁板锁定按键

زر قفل الألواح



FR FER REVÊTEMENT
CÉRAMIQUE

EN CERAMIC-COATED
IRON

DE STAB MIT KERA-
MIKBSCHICHTUNG

PL ŻELAZKO Z POWŁOKĄ
CERAMICZNĄ

NL STIJLTANG MET KERA-
MISCHE COATING

IT FERRO CON RIVESTIMENTO
IN CERAMICA

ES PLANCHA CON REVESTI-
MIENTO CERÁMICO

PT FERRO REVESTIMENTO
CERÁMICO

CN 陶瓷涂层铁板

حديد مطلي بالسيرااميك

FR BOUTON ON/OFF

EN ON/OFF BUTTON

DE EIN/AUS-SCHALTER

PL PRZYCIŚK ON/OFF

NL AAN-UITSCHAKELAAR

IT PULSANTE ON/OFF

ES BOTÓN ON/OFF

PT BOTÃO ON/OFF

CN ON/OFF 按钮

زر التشغيل / الإيقاف

ON/OFF

FR BOUTON LEVIER

EN LEVER BUTTON

DE HEBELSCHALTER

PL PRZYCIŚK DŹWIGNIA

NL TANGHENDEL

IT PULSANTE LEVA

ES BOTÓN PALANCA

PT BOTÃO PINÇA

CN 推杆按钮

زر رافعة

FR CÂBLE D'ALIMENTATION

EN POWER CABLE

DE NETZKABEL

PL PRZEWÓD ZASILAJĄCY

NL VOEDINGSKABEL

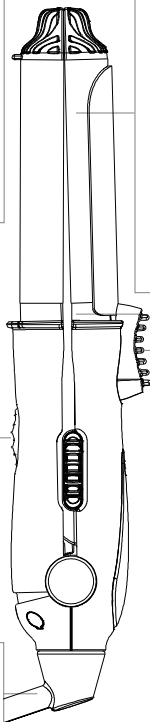
IT CAVO DI ALIMENTAZIONE

ES CABLE DE ALIMENTACIÓN

PT CABO DE ALIMENTAÇÃO

CN 电源线

أابل الكهرباء



AVERTISSEMENTS

MISE EN GARDE : Ne pas utiliser cet appareil à proximité d'une baignoire, d'une douche, d'un lavabo ou de tout autre récipient contenant de l'eau.



■ Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou dénuées d'expérience ou de connaissance, s'ils sont correctement surveillés ou si des instructions relatives à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité leur ont été données et si les risques encourus ont été appréhendés. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.

■ Lorsque l'appareil est utilisé dans une salle de bain, débranchez-le après usage car la proximité de l'eau présente un danger même lorsque l'appareil est à l'arrêt.

■ Pour assurer une protection complémentaire, l'installation, dans le circuit électrique alimentant la salle de bain, d'un dispositif à cou-

rant différentiel résiduel (DDR) de courant différentiel de fonctionnement assigné n'excédant pas 30mA est conseillée. Demandez conseil à votre installateur.

Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.

AVANT D'UTILISER L'APPAREIL

- Retirez tous les composants d'emballage.
- Nettoyez l'appareil à l'aide d'un chiffon doux légèrement humide. Séchez l'appareil.
- Déroulez complètement le câble d'alimentation.

FONCTIONNEMENT

- 1 - Branchez l'appareil au courant électrique. Pour activer l'appareil, placez le bouton «0/I» sur la position «I».
- 2 - Le Little Styler atteint sa température maximale et unique de 180°C en quelques minutes.
- 3 - Si vous souhaitez vous lisser les cheveux, ouvrez les plaques du Styler grâce au bouton prévu à cet effet. Délimitez une mèche de cheveux, placez-la entre les plaques du fer, fermez les plaques à l'extrémité haute de la mèche, puis descendez lentement jusqu'aux pointes. A recommencer sur toute la chevelure.
- 4 - Si vous souhaitez vous boucler les cheveux, fermez et verrouillez les plaques grâce au bouton prévu à cet effet. Enroulez ensuite votre mèche autour du fer en la coincant sous la partie «levier», laissez poser 20 secondes puis lâchez la mèche.
- 5 - Pour éteindre l'appareil, placez le bouton «0/I» sur la position «0».

NETTOYAGE

Arrêtez et débranchez l'appareil, puis laissez le refroidir.

Retirez les cheveux qui pourraient être restés coincés dans l'appareil. Nettoyez l'appareil à l'aide d'un chiffon doux légèrement humide et faire sécher.

ATTENTION! N'immergez pas l'appareil et/ou son câble d'alimentation dans un liquide: risque de court-circuit ou de chocs électriques.



Ce symbole, apposé sur le produit ou son emballage, indique que ce produit est conforme à la directive européenne 2012/19/UE et qu'il ne doit pas être traité avec les déchets ménagers.

Il doit être remis à un point de collecte approprié pour le recyclage des équipements électriques et électroniques.

En s'assurant que ce produit est bien mis au rebus de manière appropriée, vous aiderez à prévenir les conséquences négatives potentielles pour l'environnement et la santé humaine.

Le recyclage des matériaux aidera à conserver les ressources naturelles.

PLEASE KEEP THIS INFORMATION FOR FUTURE REFERENCE. PLEASE READ CAREFULLY BEFORE USING THE DEVICE.

WARNINGS

WARNING: Do not use this appliance near bathtubs, showers, basins or other vessels containing water.



■ This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

■ When using the appliance in a bathroom, unplug it after use, because its proximity to water can present a danger even when the appliance is switched off.

■ For additional protection, the installation of a residual current device (RCD) having a rated residual operating current not exceeding 30mA is advisable in the electric circuit supplying the bathroom. Ask your installer for advice.

If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.

BEFORE USING THE DEVICE

- Remove all packaging.
- Clean the device using a slightly damp cloth. Dry the device.
- Fully uncoil the power cable.

OPERATION

- 1 - Plug the appliance in. To activate the appliance, slide the button «0/I» to position «I».
- 2 - The Little Styler reaches its unique and maximum temperature of 180°C in few minutes.
- 3 - To straight your hair, open the plates thanks to the corresponding button. Take a strand of hair, put it between the plates, and then straight slowly from the roots to the ends.
- 4 - To curl your hair, close and lock the plates thanks to the «lock» button. Take a strand of hair, wrap it around the iron by locking the strand under the lever part. Keep it for 20 seconds then let go.
- 5 - To shut-off the appliance, slide the button «0/I» to position «0».

CLEANING

Switch off and unplug the device, then allow it to cool.

Remove any hair that may have been left on the device.

Clean the device using a slightly damp cloth and then dry it.

WARNING! Do not immerse the device and/or its power cable in liquid: risk of short-circuit or electric shocks.



This symbol, displayed on the product or on its packaging, indicates that this product complies with the European Directive 2012/19/EU and must not be disposed of with household waste.

It must be taken to an appropriate collection point for recycling electrical and electronic equipment.

By ensuring that this product is disposed of in an appropriate way, you will be helping to prevent potential harmful consequences for the environment and human health.

Recycling materials will help to conserve natural resources.

FR : Ce produit est garanti par ABC DISTRIBUTION contre tout défaut de fabrication ou de matériel pendant la durée de garantie à partir de la date d'achat.

Si le produit devenait défectueux par rapport à ses spécifications d'origine au cours de la période de garantie (2 ans), une réparation ou un remplacement du produit pourrait être proposé sous réserve de l'envoi du produit défectueux et d'une preuve d'achat mentionnant obligatoirement la date à laquelle le produit a été acheté aux coordonnées suivantes :

GB: This product is guaranteed by ABC DISTRIBUTION against any manufacturing or physical defect for the length of the guarantee from the date of purchase.

If the product becomes faulty with respect to its original specifications during the guarantee period (2 years), a repair or replacement product could be offered subject to the faulty product and proof of purchase, which must mention the date of purchase, being sent to the following address :

PL: Produkt ten objęty jest gwarancją ABC DISTRIBUTION, w zakresie wszelkich wad produkcyjnych lub materiałowych, przez okres trwania gwarancji, począwszy od daty zakupu.

W razie, gdyby produkt wykazywał wadliwość w stosunku do swoich oryginalnych właściwości w okresie gwarancji (2 lata), może zostać zaproponowana naprawa lub wymiana produktu, pod warunkiem przesłania wadliwego produktu wraz z dowodem zakupu z wyszczególnioną obowiązkowo datą dokonania zakupu, z następującymi danymi :

NL : Dit product wordt door ABC DISTRIBUTION gewaarborgd tegen elke fabricage- of materiaalfout die zich voordoet gedurende de looptijd van de waarborg vanaf de aankoopdatum.

Indien het product gedurende de waarborgperiode (2 jaar) defect zou raken ten aanzien van de oorspronkelijke specificaties ervan, zou een reparatie of een vervanging van het product kunnen worden voorgesteld, onder voorbehoud van het verzenden van het defecte product en van een aankoopbewijs waarop verplicht de datum vermeld dient te staan waarop het product werd gekocht, en dit naar de volgende adresgegevens :

IT: Il presente prodotto è garantito da ABC DISTRIBUTION contro qualsiasi difetto di fabbricazione o materiale per tutto il periodo della garanzia a partire dalla data di acquisto.

Se il prodotto divenisse difettoso rispetto alle specifiche tecniche di origine, durante il periodo coperto dalla garanzia (2 anni), è possibile eseguire una riparazione o una sostituzione previo invio del prodotto difettoso e della prova di acquisto relativa che riporti la data in cui il prodotto è stato acquistato ai seguenti indirizzi :

ES: Este producto está garantizado por ABC DISTRIBUTION contra cualquier defecto de fabricación o de material durante el periodo de vigencia de la garantía a partir de la fecha de compra.

Si durante el periodo de vigencia de la garantía (2 años), el producto se volviera defectuoso con respecto a las especificaciones de origen, se podría realizar la reparación o la sustitución del mismo a condición de que se envíe dicho producto defectuoso, junto con un justificante de compra en el que se mencione obligatoriamente la fecha en la que se ha adquirido el producto, a la siguiente dirección :

PT: Este produto é garantido por ABC DISTRIBUTION contra qualquer defeito de fabricação ou de material durante o período de validade da garantia a partir da data de compra.

Se, durante o período de validade da garantia (2 anos), o produto se tornara defeituoso em relação às especificações de origem, seria possível realizar uma reparação ou a substituição deste produto desde que o produto defeituoso seja enviado, junto com um comprovativo de compra onde se mencione obrigatoriamente a data em que foi adquirido o produto, ao endereço seguidamente indicado :

DE: ABC DISTRIBUTION garantiert dieses Produkt gegen alle Fabrikations- oder Materialfehler während der Laufzeit der Garantie ab dem Einkaufsdatum.

Wenn das Produkt während der Garantiezeit (2 Jahre) im Vergleich zu seinen originalen Spezifizierungen schadhaft wird, kann es vorbehaltlich seiner Einsendung an die folgenden Adressen und eines Kaufbelegs mit dem Datum, an dem das Produkt gekauft wurde, repariert oder ersetzt werden :

CN: 该产品由 ABC DISTRIBUTION 负责保修，从购买之日起，在保修期内，可对所有工艺或材料上的缺陷进行维修。
自在下列国家购买本产品起，在保修期（2 年）内，如果产品相对原规格出现故障，可将故障产品和购买凭证寄送到指定地点进行维修或更换：

تضمن شركة ABC DISTRIBUTION هذا المنتج ضد العيوب التي تظهر في المواد أو التصنيع، وذلك خلال مدة الضمان التي تسري بداية من تاريخ الشراء.

وفي حالة ظهور عيوب ذات صلة بالمواصفات الأصلية للمنتج خلال فترة الضمان (سنتين)، يمكن إصلاح المنتج أو استبداله بشرط إرسال المنتج المعيب وسند الشراء الذي يحتوي بشكل ملزم على تاريخ الشراء وذلك على العناوين التالية:

<p>GB COUNTRY / BUYING AREA</p> <p>FR PAYS / ZONE D'ACHAT PL KRAJ / STREFA ZAKUPU NL LAND / REGIO VAN AANKOOP IT PAESE/AREA D'ACQUISTO ES PAÍS / ZONA DE COMPRA PT PAÍS / ZONA DE COMPRA DE LAND / EINKAUFSZONE الضمان : البلد / منطقة الشراء CN 国家 / 购买地区</p>	<p>GB DELIVERY ADDRESS FOR AFTER-SALES SERVICE</p> <p>FR ADRESSE DE RETOUR POUR SERVICE APRES-VENTE PL ADRES WYSŁUKOWY DO OBSŁUGI POSPRZEDAŻNEJ NL VERZENDADRES VAN DE DIENST NA VERKOOP IT INDIRIZZO DI INVIO PER SERVIZIO POST VENDITA ES DIRECCIÓN DE ENVÍO PARA EL SERVICIO DE POSVENTA PT ENDEREÇO DE ENVIO PARA O SERVIÇO PÓS-VENDA DE ADRESSE DES KUNDENDIENSTES الضمان عنوان الإرسال بالنسبة لتقديم ما بعد البيع CN 售后服务部寄地址</p>
<p>FRANCE UNITED KINGDOM ITALIA HOLLANTI ESPAÑA PORTUGAL الدول العربية DEUTSCHLAND</p>	<p><i>ABC Distribution</i> 3 avenue des Violettes ZAC des Petits Carreaux 94386 – Bonneuil-sur-Marne Cedex France</p>
<p>POLSKA</p>	<p><i>ABCosmetique Polska</i> Sp.zo.o Ul. Traugutta 3/12 00-067 Warszawa Polska</p>
<p>中国 • ASIA</p>	<p><i>AB Cosmetics Asia Limited</i> Unit D, 9/F, Genesis 33 Wong Chuk Hang Road, Aderdeen Hong Kong</p>

FR : IMPORTÉ PAR / EN : IMPORTED BY / PL : IMPORT: / NL : GEÏM-
PORTEERD DOOR / IT : IMPORTATO DA / ES : IMPORTADO POR / PT :
IMPORTADO POR : / DE : IMPORTIERT DURCH : / CN : 進口商 /

تم استيراده من قبل



ABC DISTRIBUTION
3 avenue des Violettes - Zac des Petits Carreaux
94386 Bonneuil sur Marne Cedex
France